



News release

Media contact: [Neil Ruhland](#), Communications and Engagement Manager
Office: 612-861-9716 Cell: 712-540-6345

Richfield se prepara para quedarse en casa debido a coronavirus o COVID-19

MAYOR

MARIA REGAN GONZALEZ

CITY COUNCIL

EDWINA GARCIA

MARY SUPPLE

SIMON TRAUTMANN

BEN WHALEN

CITY MANAGER

KATIE RODRIGUEZ

Richfield, Minn. (Marzo 25, 2020) – Durante las próximas dos semanas, los residentes de Richfield se quedaran en casa para cumplir con la orden del gobernador Tim Walz, que se declaró en una conferencia de prensa esta tarde. La orden requiere que los residentes de Minnesota se queden en casa, o refugiarse en casa, y solamente viajen por necesidades esenciales o negocios. La orden también requiere que las empresas que no participan en actividades esenciales paren todas las actividades, excepto las operaciones que son básicas.

La última orden por el gobernador se basa en las medidas que han sido tomadas por los funcionarios estatales, de condado y de las ciudades durante las últimas semanas para evitar la propagación del coronavirus, también conocido como COVID-19.

Esta orden del gobernador de quedarse en casa tomara efecto a las 11:59 p.m. el viernes 27 de marzo. Y terminara el viernes 10 de abril.

En Richfield, la alcaldesa María Regan González emitió una emergencia local para ayudar a la ciudad en su respuesta al coronavirus o más conocido como COVID-19, el lunes 16 de marzo, con la cooperación del consejo de la ciudad. La declaración de emergencia fue extendida dos días después durante una junta del consejo de la ciudad. La declaración de emergencia local permitió que la ciudad tomara medidas legales, operativas y de recuperación necesarias para responder a la pandemia de COVID-19. La declaración también activa el plan de emergencias de la ciudad.

"Como residente de Richfield, debemos hacer todo lo posible, y lo más pronto que se pueda, para reducir la cantidad de personas que contraerán COVID-19. Creo que la orden del gobernador de quedarse en casa hará exactamente eso", dijo la alcaldesa María Regan González. "Entiendo lo difícil que será este cambio para los residentes a corto plazo, pero a largo plazo, los beneficios para la salud de nuestra comunidad serán enormes".

Durante esta orden de quedarse en casa, los supermercados, farmacias, gasolineras e clínicas u otros lugares de atención médica permanecerán abiertos. Otros negocios que permanecerán abiertos para proporcionar servicios esenciales incluyen: bancos, compañías de servicios públicos y servicios de atención médica a domicilio para personas mayores y personas con discapacidades.

De acuerdo con el orden establecido en el refugio, las "actividades esenciales" permitidas durante este tiempo incluyen:

- Actividades de salud y seguridad
- Actividades al aire libre

- Servicios necesarios
- Viajes esenciales e interestatales
- Cuidado de los demás
- Si ha perdido su lugar de residencia y tiene que mudarse
- Reubicación para garantizar la seguridad

"La pandemia de coronavirus o más conocida como el COVID-19, es realmente una situación de vida o muerte para algunas personas", explicó la alcaldesa Regan González. "Antes de la orden del gobernador, me preocupaba que la gente no estuviera haciendo lo necesario para detener la propagación de esta enfermedad. Les pido a todos los residentes que tomen esta orden en serio y hagan su parte para reducir el impacto de esta crisis en la salud pública".

La ciudad de Richfield también ha tomado otros pasos para prevenir la propagación del coronavirus que incluye el cierre del Centro Comunitario de Richfield, el Centro de Naturaleza de Wood Lake y la Pista de Hielo de Richfield. Además, el Edificio del Departamento de Obras Públicas y el Centro Municipal (Ayuntamiento) de Richfield están cerrados al público. Los servicios continúan ofreciéndose solo con cita previa o mediante un servicio de buzón. Además, la ciudad también ha cerrado temporalmente dos de sus licorerías municipales y ha limitado el acceso a las otras licorerías a un máximo de seis clientes a la vez.

Infórmese de las otras medidas que ha tomado la ciudad para prevenir la propagación de la pandemia de coronavirus o COVID-19 visitando: www.richfieldmn.gov/covid19.